

CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES - 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE

Hornady's Custom Grade New Dimension dies are created from select steel that's heat-treated to ensure the durability needed for a lifetime of reloading. Hornady guarantees they'll never wear out or break under normal use. All dies include the popular double-flat Hornady die lock rings installed and a custom plastic box. Hornady dies are grouped in three series for pricing - die construction and quality is equal in each series. Custom Grade Seater dies include a sliding alignment sleeve which holds the bullet, case mouth, and seater stem in alignment before the bullet enters the case mouth. Seater dies include a built-in crimp ring which can be used or raised for no crimp. All dies come with the popular double-flat Hornady die lock rings installed and a custom plastic die box.



Attributes

- Name: 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031558
- Mfr. No.: 044143
- Die Style: Bullet Seating Die
- Náboje: 32 H&R Magnum, 32 S&W
- Delivery weight: 0.259kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 38mm
- Shipping length: 146mm
- UPC: 090255441437

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES](#)
- [English: CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Asiento de Balas Hornady 32 S&W, 32 H&R Magnum](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa produktu](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečné používání CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAG](#)

Sicherheitshinweise für HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES

Einführung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für die HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES. Diese Anleitung soll Ihnen helfen, das Produkt sicher und effektiv zu verwenden. Bitte lesen Sie die folgenden Informationen sorgfältig durch, um potenzielle Gefahren zu vermeiden und die Sicherheit während des Gebrauchs zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie mit der Verwendung des Produkts beginnen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung und verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem Produkt arbeiten.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber Dämpfen oder Staub zu minimieren.
- Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten in die Nähe des Produkts gelangen, um Korrosion oder Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Komponenten und Zubehörteile, um die Sicherheit und Funktionalität zu gewährleisten.
- Halten Sie den Arbeitsplatz sauber und ordentlich, um Stolperfallen und Unfälle zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Werkzeuge und Materialien bereitliegen.
- Überprüfen Sie das Produkt auf Vollständigkeit und Unversehrtheit.

2. Installation:

- Befestigen Sie die HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Stellen Sie sicher, dass die Seater Die fest und sicher montiert ist, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.

3. Verwendung:

- Laden Sie die Hülsen gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Achten Sie darauf, dass die Kugel richtig positioniert ist, bevor Sie den Setzstempel betätigen.
- Überwachen Sie den Fortschritt während des Setzens und stoppen Sie sofort, wenn Sie ungewöhnliche Geräusche oder Widerstand bemerken.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten Teile und Materialien gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Altteile sicher verpackt sind, um Verletzungen oder Schäden während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Unterstützung oder Fragen zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Verkaufspartner. Es ist wichtig, dass Sie bei Problemen oder Unsicherheiten Hilfe suchen.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit ist von größter Bedeutung, wenn Sie mit dem HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES arbeiten. Indem Sie diese Richtlinien befolgen, tragen Sie dazu bei, eine sichere Umgebung für sich selbst und andere zu schaffen. Vielen Dank, dass Sie sich die Zeit genommen haben, diese Informationen zu lesen.

CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES from Hornady. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe use of your bullet seating die. Please read this document carefully to understand how to use and maintain the product safely.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always wear appropriate safety gear, including eye protection, when reloading ammunition.
- Keep the dies and all reloading components out of reach of children and unauthorized individuals.
- Regularly inspect your equipment for wear and damage. Do not use any damaged components.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading and storage.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the die is securely mounted in the reloading press before use.
- Verify that the correct bullet and cartridge are being used for the die.
- Avoid overtightening the die, which may lead to damage or malfunction.
- Use the builtin crimp ring only if necessary, and ensure it is set correctly to avoid excessive crimping.
- Do not attempt to modify the die or its components in any way.
- Always work in a wellventilated area to avoid inhalation of dust or fumes.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Securely attach the die to your reloading press using the included doubleflat Hornady die lock rings.
- Ensure that the die is properly aligned with the press for optimal performance.

2. Usage:

- Place the bullet into the alignment sleeve of the die.
- Insert the case into the die, ensuring that the case mouth is aligned with the bullet.
- Slowly raise the press handle to seat the bullet into the case.
- If using the crimp feature, adjust the crimp ring as needed before seating the bullet.
- After seating, remove the completed round from the press and inspect it for proper seating depth and crimp.

3. Maintenance:

- Clean the die regularly to remove any debris or residue.
- Store the die in the provided plastic box when not in use to protect it from damage.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste disposal regulations.
- If the die becomes damaged beyond repair, dispose of it in a manner that prevents unauthorized use.
- Do not dispose of any reloading components in regular household waste. Follow local regulations for hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES, please consult the Hornady website or your local dealer for support and additional information.

Thank you for prioritizing safety while reloading. Enjoy your reloading experience with Hornady products!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Asiento de Balas Hornady 32 S&W, 32 H&R Magnum

Introducción

Gracias por elegir el Die de Asiento de Balas Hornady 32 S&W, 32 H&R Magnum. Este producto está diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo y durabilidad en el proceso de recarga. Es importante seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Utiliza siempre el die en un entorno bien iluminado y ventilado.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Usa equipo de protección personal, como gafas de seguridad y guantes, durante el proceso de recarga.
- Nunca dejes el die desatendido mientras esté en uso.
- Mantén el die y todos los componentes fuera del alcance de los niños y mascotas.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Riesgo de lesiones por mal uso del die.
 - Posibilidad de daño al material si no se usa correctamente.
- **Instrucciones para Evitar Peligros:**
 - Asegúrate de que el die esté correctamente instalado antes de comenzar a usarlo.
 - No fuerces el die si encuentras resistencia; revisa la instalación.
 - Verifica que todos los componentes estén en buen estado antes de cada uso.
 - No utilices el die para cartuchos que no sean compatibles.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Retira el die antiguo (si aplica) y limpia la rosca de la prensa.
- Atornilla el die de asiento en la prensa, asegurándote de que esté bien ajustado.
- Ajusta la altura del die según las especificaciones del fabricante.

2. Uso del Die:

- Coloca un cartucho vacío en la prensa.
- Inserta la bala en el die de asiento.
- Baja la prensa lentamente para asentar la bala en el cartucho.
- Verifica el asiento de la bala antes de continuar con el proceso de recarga.
- Si es necesario, ajusta el die para obtener la profundidad de asiento deseada.

3. Mantenimiento del Die:

- Limpia el die regularmente para evitar la acumulación de residuos.
- Almacena el die en un lugar seco y protegido de la humedad.

Instrucciones de Eliminación

- Sigue las regulaciones locales y nacionales para la eliminación de residuos de recarga.
- No deseches componentes de recarga en la basura común.
- Consulta con un centro de reciclaje local para la eliminación adecuada de materiales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta relacionada con la seguridad o el uso del Die de Asiento de Balas Hornady, consulta la documentación del fabricante o visita su sitio web oficial para obtener más información.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y eficaz de tu Die de Asiento de Balas Hornady.

Instrukcja bezpieczeństwa produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zestawu die Hornady Custom Grade Handgun Seater. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz wskazówki dotyczące użytkowania, instalacji i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszym dokumentem przed użyciem produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj zestawu die zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć uszkodzeń i obrażeń.
- Przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj zestaw die pod kątem uszkodzeń.
- Używaj tylko oryginalnych części i akcesoriów Hornady.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z zestawem die.

Specyficzne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Nie używaj zestawu die, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub wady.
- Zachowaj ostrożność podczas ładowania amunicji, aby uniknąć przypadkowego wystrzału.
- Nie kieruj broni w stronę osób ani zwierząt.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zapewnić maksymalną widoczność.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja zestawu die

- Zainstaluj zestaw die w prasę do ładowania zgodnie z instrukcją producenta.
- Upewnij się, że zestaw die jest prawidłowo dokręcony, aby uniknąć luzów podczas pracy.

2. Użytkowanie zestawu die

- Umieść pocisk w rękawie wyrównującym.
- Włóż łuskę do wlotu.
- Użyj trzpienia seatra, aby wyregulować głębokość osadzenia pocisku.
- Dostosuj pierścień do zaciskania według potrzeb.

3. Zakończenie pracy

- Po zakończeniu używania zestawu die, oczyść go z resztek materiałów.
- Przechowuj zestaw w suchym miejscu, w oryginalnym opakowaniu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj zużyte lub uszkodzone elementy zestawu die zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj zestawu die do ognia ani nie wystawiaj go na działanie wysokich temperatur.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzebnych informacji, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Podsumowanie

Zestaw die Hornady Custom Grade Handgun Seater został zaprojektowany z myślą o Twoim bezpieczeństwie i wygodzie. Przestrzeganie powyższych zasad i wskazówek pomoże zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie. Dziękujemy za wybór naszego produktu.

Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAG BULLET SEATING DIE

Introduktion

Tack för att du valt Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies. Denna produkt är designad för att säkerställa en säker och effektiv omladdningsprocess. För att garantera din säkerhet och produktens funktion, vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera att alla komponenter är i gott skick innan användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella skador eller defekter till tillverkaren.
- Håll arbetsområdet rent och organiserat för att minimera risken för olyckor.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Se till att all ammunition är avsedd för den specifika kalibern innan omladdning.
- Undvik att överladda ammunitionen, vilket kan leda till farliga situationer.
- Använd alltid en korrekt justerad och säker pressmaskin vid omladdning.
- Kontrollera att seatingstammen är korrekt installerad och justerad innan användning.
- Använd inte produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.

Instruktioner för installation och användning

1. Installera seating die:

- Montera seating die i pressmaskinen enligt tillverkarens anvisningar.
- Se till att die är ordentligt åtdragen för att förhindra rörelse under användning.

2. Justera seating die:

- Använd den glidande justeringshylsan för att justera seatinghöjden.
- Kontrollera att kulan, hylsan och seatingstammen är i linje innan du trycker ned kulan.

3. Crimping:

- Välj om du vill använda den inbyggda crimpringen eller inte.
- Justera crimpringen för att uppnå önskad nivå av crimping.

4. Omladdning:

- Ladda hylsorna med rätt mängd krut och placera kulan i hylsan.
- Använd pressmaskinen för att trycka ned kulan till önskad djup.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta alla defekta eller oanvändbara komponenter på ett säkert sätt.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av ammunition och relaterade material.
- Återvinn plastförpackningar och andra material enligt lokala riktlinjer.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om säkerhet och användning av produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare assistans.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies på rätt sätt kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsprocess.

Pokyny pro bezpečné používání CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAG

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAG. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vysokou kvalitu a přesnost při přebíjení nábojů. Abychom zajistili bezpečné používání, prosíme vás, abyste si pozorně přečetli následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně přečtěte všechny pokyny a varování.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte produkt pouze pro zamýšlený účel a v souladu s pokyny výrobce.
- Před použitím zkontrolujte produkt na jakékoli známky poškození nebo opotřebení.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt používat, obraťte se na odborníka nebo výrobce.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Při manipulaci s náboji a střelnými materiály dodržujte bezpečnostní postupy, aby nedošlo k nehodám.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před případnými úrazy.
- Nikdy nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo neúplný.
- Při práci s přebíjecími materiály se ujistěte, že pracujete v dobře větraném prostoru.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se přebíjení nábojů.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Pečlivě si přečtěte pokyny k instalaci dodané s produktem.
- Nainstalujte die do vašeho přebíjecího stroje podle pokynů výrobce.

2. Použití:

- Před použitím zkontrolujte, zda je die správně nainstalováno a zajištěno.
- Umístěte projektil do zarovnávací manžety a ujistěte se, že je správně umístěn.
- Pomalu a opatrně stiskněte spoušť přebíjecího stroje, abyste zajistili správné zasazení projektilu do náboje.
- Po dokončení procesu přebíjení zkontrolujte kvalitu a bezpečnost hotových nábojů.

Pokyny pro likvidaci

- Nepoužité nebo poškozené materiály likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Zajistěte, aby všechny použité nebo nebezpečné materiály byly správně zabalena a označena.
- Pokud si nejste jisti, jak správně likvidovat materiály, obraťte se na místní úřady nebo odborníky na likvidaci odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro více informací o bezpečnosti produktu, pokynech na používání nebo prohlášení o shodě se obraťte na výrobce nebo prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo modelu a další relevantní informace o produktu.

Tento dokument byl vytvořen v souladu s evropskými předpisy o bezpečnosti výrobků a měl by být dodržován pro zajištění bezpečného používání produktu. Vaše bezpečnost je naší nejvyšší prioritou.